



sanova

FLOOR SQUEEGEE

MANUAL



Read the manual carefully before use to prevent damage
to the product.



INHOUDSOPGAVE

Product informatie	04
Belangrijke informatie	04
Verpakkingsinhoud	05
Onderdelen lijst	05
Montage instructies	06
Monteren van de ophanghaak	07



CONTENT

Product information	08
Important information	08
Package contents	09
Part list	09
Assembly instructions	10
Mounting the hanging hook	11



INHALT

Produktinformationen	12
Wichtige Informationen	12
Verpackungsinhalt	13
Liste der Einzelteile	13
Montageanleitung	14
Montage des Aufhängehakens	15



CONTENU

Information sur le produit	16
Informations importantes	16
Contenu de l'emballage	17
Liste des pièces	17
Instructions de montage	18
Assemblage du crochet de suspension	19



PRODUCT INFORMATIE

- Dit product is een vloertrekker welke gebruikt kan worden voor het droogtrekken van de vloer
- Het product kan op elke soort vlakke ondergrond worden gebruikt
- De trekker is volledig waterbestendig
- De vloertrekker komt in 4 delen welke in elkaar geschroefd kunnen worden tot 1 geheel
- Het product kan worden opgehangen aan de bijgeleverde ophanghaak

BELANGRIJKE INFORMATIE

- Dit product is gemaakt om water naar je toe te trekken. Het kan ook gebruikt worden om te duwen, maar dit wordt niet aangeraden.
- Zorg dat bij gebruik de delen zeer stevig vastgedraaid zijn. Wanneer deze niet goed vastgedraaid zitten, kan dit lijden tot slijtage aan de binnenkant van de trekker. Daarnaast voorkom je zo dat de delen los van elkaar raken tijdens het gebruik.
- Het kan voorkomen dat de siliconen handgreep niet helemaal goed is afgesteld. Deze kan je gemakkelijk verstellen door met 1 hand de stang vast te pakken en met de andere hand aan de handgreep te draaien.
- Vermijd zoveel mogelijk direct contact met de muur. Ondanks het extra uitstekend stuk siliconen kan bij regelmatig fors contact met de muur beschadigingen ontstaan aan de trekker en muur. Bij onjuist gebruik vervalt de garantie.
- Zorg ervoor dat de ondergrond schoon én droog is voordat je de ophang haak installeert. Plaats de ophang haak, druk 60 seconden stevig aan en wacht 24 uur voordat je de vloertrekker eraan ophangt

VERPAKKINGSINHOUD

1x Vloertrekker

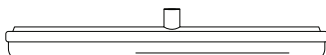
1x Ophanghaak

1x Gebruiksaanwijzing

ONDERDELEN LIJST



Onderdeel A



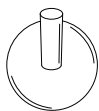
Onderdeel B



Onderdeel C



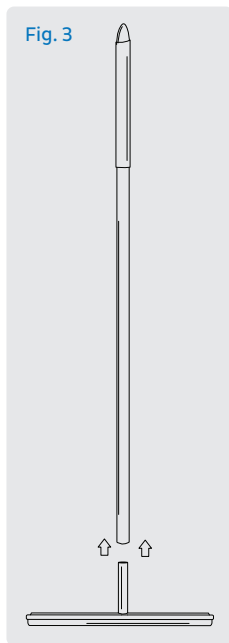
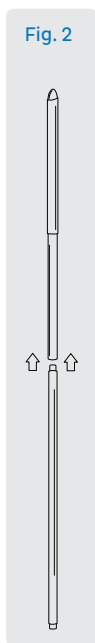
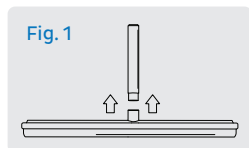
Onderdeel D



Onderdeel E

MONTAGE INSTRUCTIES

Dit product bestaat uit 4 losse onderdelen die in elkaar geschroefd dienen te worden. Doe dit door de volgende stappen te volgen:



1. Draai onderdeel A in deel B (fig. 1)
2. Draai onderdeel C in deel D (fig. 2)
3. Draai beide delen in elkaar (fig. 3)

MONTEREN VAN DE OPHANGHAAK

Fig. 4

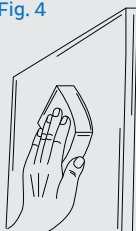


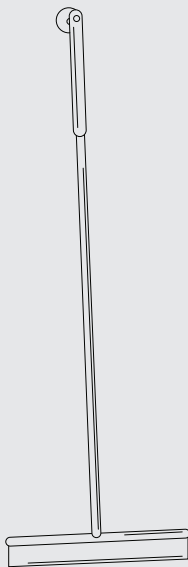
Fig. 5



Fig. 6



Fig. 7



1. Maak de ondergrond schoon, vetvrij en droog (fig. 4).
2. Verwijder de beschermlaag van de 3M plakstrip (fig. 5).
3. Plaats de ophanghaak op de gewenste plek en druk gedurende 60 seconden aan en laat 24 uur drogen, hang de vloertrekker gedurende 24 uur nog niet op (fig. 6)
4. Hang de vloertrekker na 24 uur op aan de ophanghaak (fig. 7).



PRODUCT INFORMATION

- This product is a floor squeegee used for drying the floor.
- The product can be used on any type of flat surface.
- The squeegee is fully waterproof.
- The floor squeegee comes in 4 parts that can be screwed together into one unit.
- The product can be hung using the provided hanging hook.

IMPORTANT INFORMATION

- This product is designed to pull water towards you. While it can also be used to push, this is not recommended.
- Ensure that the parts are tightly screwed when in use. Failure to do so may lead to wear and tear on the inside of the squeegee and prevent the parts from coming apart during use.
- It is possible that the silicone handle may not be adjusted correctly. You can easily adjust it by holding the rod with one hand and turning the handle with the other hand.
- Avoid direct contact with the wall as much as possible. Despite the extra protruding piece of silicone, regular forceful contact with the wall can cause damage to the squeegee and the wall. Warranty will be void in case of improper use.
- Make sure the surface is clean and dry before installing the hanging hook. Place the hook, press firmly for 60 seconds, and wait 24 hours before hanging the floor squeegee on it.

PACKAGE CONTENTS

1x Floor Squeegee

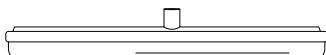
1x Hanging Hook

1x User Manual

PARTS LIST



Part A



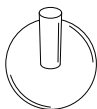
Part B



Part C



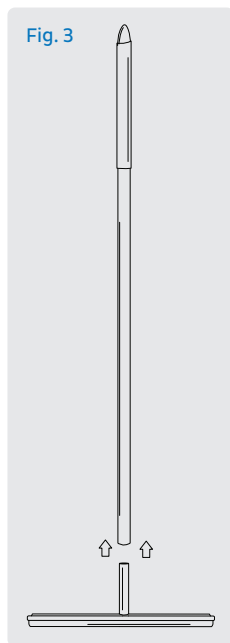
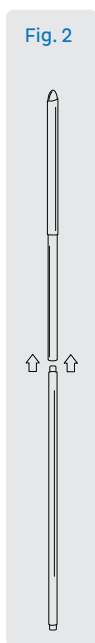
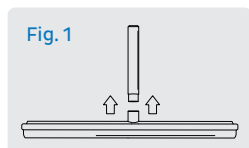
Part D



Part E

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

This product consists of 4 separate parts that need to be screwed together. Do this by following these steps:



1. Turn part A into part B (fig. 1)
2. Turn part C into part D (fig. 2)
3. Twist both parts together (fig. 3)

MOUNTING THE HANGING HOOK

Fig. 4

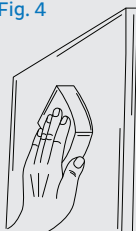


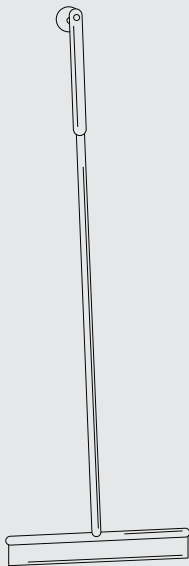
Fig. 5



Fig. 6



Fig. 7



1. Make the surface clean, free of grease and dry (fig. 4).
2. Remove the protective film from the 3M adhesive strip (fig. 5).
3. Place the hanging hook in the desired place and press for 60 seconds and let it dry for 24 hours, do not hang the floor squeegee for 24 hours (fig. 6)
4. After 24 hours, hang the floor squeegee on the suspension hook (fig. 7).



PRODUKTINFORMATIONEN

- Dieses Produkt ist ein Bodenabzieher, der zum Abziehen des Bodens verwendet werden kann.
- Das Produkt kann auf jeder Art von ebenem Untergrund verwendet werden.
- Der Abzieher ist vollständig wasserdicht.
- Der Bodenabzieher besteht aus 4 Teilen, die zu einem Ganzen zusammengeschraubt werden können.
- Das Produkt kann an dem mitgelieferten Aufhängehaken aufgehängt werden.

WICHTIGE INFORMATIONEN

- Dieses Produkt wurde entwickelt, um Wasser zu ziehen. Es kann auch zum Schieben verwendet werden, aber dies wird nicht empfohlen.
- Stellen Sie sicher, dass die Teile beim Gebrauch sehr fest verschraubt sind. Wenn sie nicht richtig fest verschraubt sind, kann dies zu Verschleiß an der Innenseite des Abziehers führen. Dadurch wird auch verhindert, dass die Teile während des Gebrauchs auseinanderfallen.
- Es kann vorkommen, dass der Silikongriff nicht ganz richtig eingestellt ist. Sie können dies leicht anpassen, indem Sie den Stab mit einer Hand halten und mit der anderen Hand am Griff drehen.
- Vermeiden Sie möglichst direkten Kontakt mit der Wand. Trotz des zusätzlichen ausstehenden Stücks Silikon können bei regelmäßigem starken Kontakt mit der Wand Schäden am Abzieher und der Wand auftreten. Bei unsachgemäßem Gebrauch erlischt die Garantie.
- Stellen Sie sicher, dass der Untergrund sauber und trocken ist, bevor Sie den Aufhängehaken installieren. Platzen Sie den Aufhängehaken, drücken Sie ihn 60 Sekunden lang fest und warten Sie 24 Stunden, bevor Sie den Bodenabzieher daran aufhängen.

VERPACKUNGSGEHALT

1x Bodenabzieher

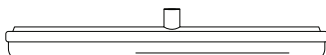
1x Aufhängehaken

1x Gebrauchsanleitung

LISTE DER EINZELTEILE



Teil A



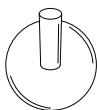
Teil B



Teil C



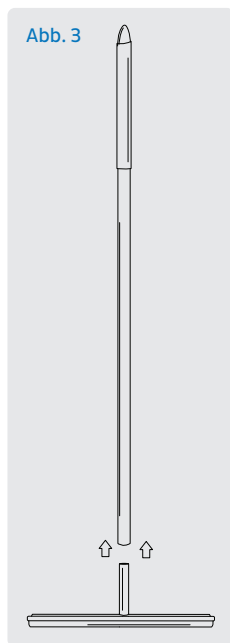
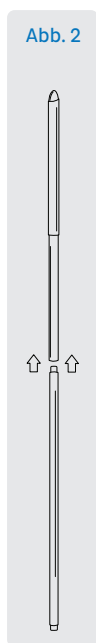
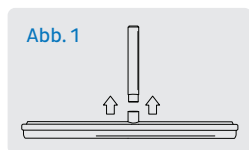
Teil D



Teil E

MONTAGEANLEITUNG

Dieses Produkt besteht aus 4 separaten Teilen, die zusammengesraubt werden müssen. Bitte befolgen Sie die folgenden Schritte:



1. Schrauben Sie Teil A in Teil B ein (Abb. 1).
2. Schrauben Sie Teil C in Teil D ein (Abb. 2).
3. Schrauben Sie beide Teile ineinander (Abb. 3).

MONTAGE DES AUFHÄNGEHAKENS

Abb. 4



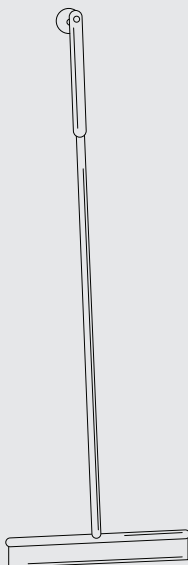
Abb. 5



Abb. 6



Abb. 7



1. Reinigen Sie die Oberfläche gründlich, entfetten Sie sie und lassen Sie sie trocknen (Abb. 4).
2. Entfernen Sie die Schutzschicht vom 3M-Klebestreifen (Abb. 5).
3. Platzieren Sie den Aufhängehaken an der gewünschten Stelle, drücken Sie ihn 60 Sekunden lang fest und lassen Sie ihn 24 Stunden lang trocknen. Hängen Sie den Bodenabzieher während dieser 24 Stunden nicht auf (Abb. 6).
4. Hängen Sie den Bodenabzieher nach 24 Stunden an den Aufhängehaken (Abb. 7)

INFORMATION SUR LE PRODUIT

- Ce produit est un raclette de sol utilisée pour sécher le sol.
- Le produit peut être utilisé sur n'importe quelle surface plane.
- La raclette est complètement étanche à l'eau.
- La raclette de sol se compose de 4 parties qui peuvent être vissées ensemble pour former un ensemble complet.
- Le produit peut être suspendu à l'aide du crochet de suspension fourni.

INFORMATIONS IMPORTANTES

- Ce produit est conçu pour tirer l'eau vers vous. Il peut également être utilisé pour pousser, mais cela n'est pas recommandé.
- Assurez-vous que les pièces sont solidement serrées lors de l'utilisation. Si elles ne sont pas bien serrées, cela peut entraîner une usure à l'intérieur de la raclette. De plus, cela évitera que les pièces ne se détachent les unes des autres pendant l'utilisation.
- Il se peut que la poignée en silicone ne soit pas bien ajustée. Vous pouvez facilement l'ajuster en saisissant la tige d'une main et en tournant la poignée de l'autre main.
- Évitez autant que possible tout contact direct avec le mur. Malgré la pièce supplémentaire en silicone, des dommages peuvent survenir à la raclette et au mur en cas de contact régulier et vigoureux avec le mur. En cas d'utilisation incorrecte, la garantie est annulée.
- Assurez-vous que la surface est propre et sèche avant d'installer le crochet de suspension. Placez le crochet de suspension, appuyez fermement pendant 60 secondes et attendez 24 heures avant d'y suspendre la raclette de sol.

CONTENU DE L'EMBALLAGE

1x Raclette de sol

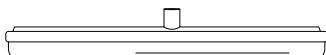
1x Crochet de suspension

1x Mode d'emploi

Liste des pièces



Partie A



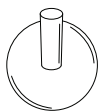
Partie B



Partie C



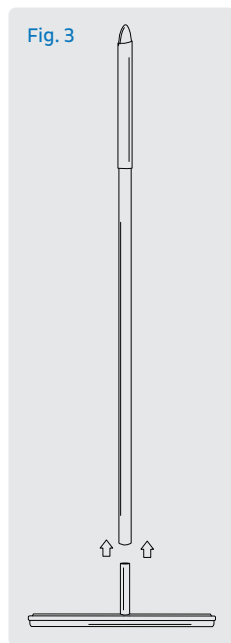
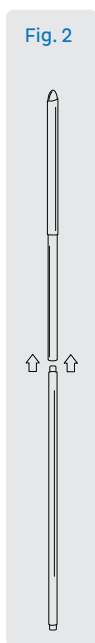
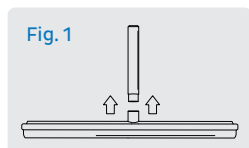
Partie D



Partie E

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

Ce produit se compose de 4 pièces distinctes qui doivent être visées ensemble. Faites ceci en suivant les étapes suivantes:



1. Tournez la pièce A dans la partie B (fig. 1)
2. Tournez la pièce C dans la partie D (fig. 2)
3. Vissez les deux parties ensemble (fig. 3)

ASSEMBLAGE DU CROCHET DE SUSPENSION

Fig. 4

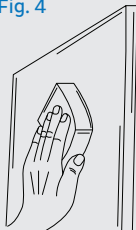


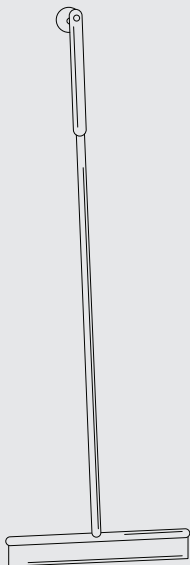
Fig. 5



Fig. 6



Fig. 7



1. Nettoyez la surface, enlevez toute trace de graisse et assurez-vous qu'elle est sèche (fig. 4).
2. Retirez la couche de protection de la bande adhésive 3M (fig. 5).
3. Placez le crochet de suspension à l'endroit souhaité, appuyez pendant 60 secondes et laissez sécher pendant 24 heures. Ne suspendez pas le raclor de sol pendant ces 24 heures (fig. 6).
4. Après 24 heures, suspendez le raclor de sol au crochet de suspension (fig. 7).

sanova

Prooven

Sanova

Oester 20

1775JG Middenmeer

The Netherlands